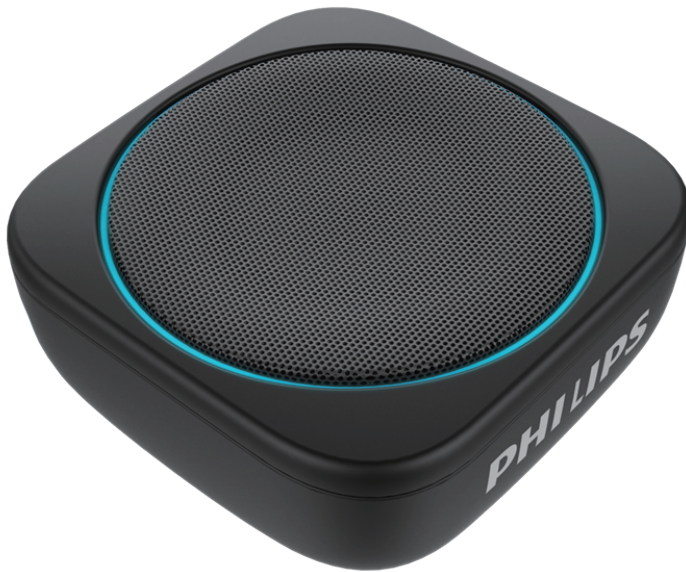


PHILIPS

Hordozható
hangszóró

BT150

Felhasználói kézikönyv



Termékregisztráció és támogatás:

www.philips.com/support

Tartalomjegyzék

I	Fontos	I
	Biztonság	I
	Figyelmeztetés	I
2	Az Ön Bluetooth-hangszórója	2
	Bevezetés	2
	A doboz tartalma	3
	A hangszóró áttekintése	3
3	Első lépések	4
	A beépített akkumulátor töltése	4
	Be-/kikapcsolás	6
4	Lejátszás Bluetooth-eszközökről	6
	Bluetooth-eszköz csatlakoztatása	6
	Lejátszás csatlakoztatott Bluetooth-eszközről	7
	Eszköz leválasztása	7
	Eszköz újracsatlakoztatása	7
	A párosítási adatok törlése	7
	A telefonhívások vezérlése	8
5	Egyéb funkciók	8
	Zenehallgatás külső eszközről	8
	A fény be-/kikapcsolása	9
	A hangerő szabályozása	9
6	Specifikációk	10
7	Hibaelhárítás	10
	Általános	10
	A Bluetooth-eszközökről	11

1 Fontos

Biztonság

Figyelem

- Soha ne távolítsa el a hangszóró burkolatát.
 - Soha ne helyezze a hangszórót elektromos készülékekre.
 - Tartsa távol a hangszórót közvetlen napfénytől, nyílt lángtól vagy hőtől
-
- Csak a gyártó által megadott tartozékokat és kiegészítőket használja.
 - Ne tegye ki az akkumulátort túlzott hőnek, például napfénynek, tűznek vagy hasonlónak.
 - Ne helyezzen semmilyen veszélyforrást pl. meggyújtott gyertyát) a hangszóróra.
 - A hangszóró csak akkor felel meg az IPX7 vízállósági szabványnak, ha az USB/AUDIO IN csatlakozó megfelelő módon le van fedve.
 - A hangszóró üzemi hőmérséklete -10 °C és 40 °C között van.

Megjegyzés

- A típustábla a hangszóró alján található.

Figyelmeztetés

A készülék Philips által nem jóváhagyott megváltoztatása vagy módosítása esetén a felhasználó elvesztheti a készülék használatára vonatkozó jogát.

Megfelelőség



A Philips ezzel kijelenti, hogy a jelen termék megfelel a 2014/53/EU irányelv alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek. A megfelelőségi nyilatkozat a www.philips.com/support címen található.

Környezetvédelem

A régi készülék és az akkumulátor ártalmatlanítása



A termék csúcsmínőségű, újra-hasznosítható és újra-felhasználható anyagokból és alkatrészekből készül.



A terméken lévő szimbólum azt jelzi, hogy a termék megfelel a 2012/19/EU európai irányelvnek.



Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a termék a 2013/56/EU európai irányelvnek megfelelő beépített újratölthető akkumulátort tartalmaz, amely nem dobható a háztartási szemétbe. Fokozottan javasoljuk, hogy a terméket vigye egy hivatalos gyűjtőpontra vagy egy Philips szervizközpontba és távolítsa el az újratölthető akkumulátort egy szakember segítségével.

Tájékozódjon az elektromos és elektronikai termékek és újratölthető akkumulátorok helyi, külön gyűjtőrendszereiről. Tartsa be a helyi előírásokat és soha ne dobja a terméket és az újratölthető akkumulátorokat a háztartási szeméttbe. A régi termék és az újratölthető akkumulátorok megfelelő ártalmatlanításával megakadályozhatók a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt negatív hatások.

Vigyázat

- A típustábla a hangszóró alján található.

A beépített akkumulátor eltávolításához vigye a terméket szakemberhez.

Környezetvédelmi információk

Csak a szükséges mennyiségű csomagolóanyagot használtuk. A csomagolóanyagokat megpróbáltuk három, könnyen szétválogatható csoportba sorolni: karton (doboz), polisztirol hab (kitöltő lapok) és polietilén (tasakok, védőhab-lapok).

A termék olyan anyagokat tartalmaz, melyek egy arra specializált vállalat által szétszerelve újra-hasznosíthatók és újra-felhasználhatók. Kérjük, tartsa be a csomagolóanyagok, lemerült akkumulátorok és régi berendezések ártalmatlanítására vonatkozó helyi szabályozást.

Védjegyekre vonatkozó megjegyzések

Bluetooth

A Bluetooth® szövédjegy és logó a Bluetooth SIG, Inc. bejegyzett védjegye, azokat az MMD Hong Kong Holding Limited licenc alapján használja. Az egyéb védjegyek és kereskedelmi nevek a megfelelő tulajdonos védjegyei.

2 Az Ön Bluetooth-hangszórója

Gratulálunk a vásárlásához és üdvözljük a Philips-nél! Ahhoz, hogy teljes mértékben kihasználhassa a Philips által nyújtott támogatást, regisztrálja termékét a www.philips.com/welcome címen.

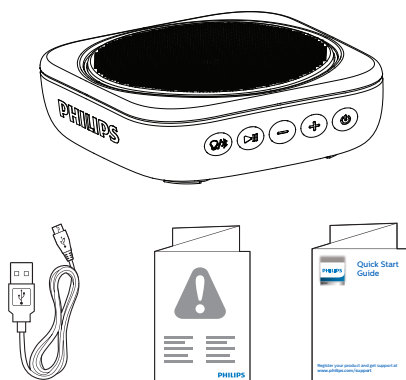
Bevezetés

A hangszóróval

- zenét hallgathat Bluetooth-képes eszközökről és egyéb külső eszközökről és
- élvezheti a villogó fényeket a zenehallgatás során.

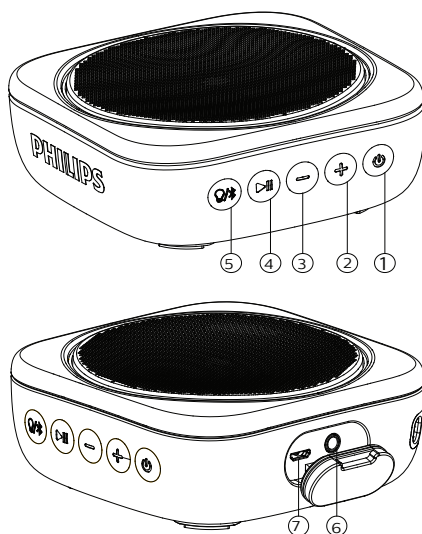
A doboz tartalma

Ellenőrizze és azonosítsa a csomag tartalmát:



- Hangszóró
- USB-kábel a töltéshez
- Nyomtatott anyagok

A hangszóró áttekintése



- 1 
 - Be- vagy kikapcsolja a hangszórót.
- 2 
 - Szabályozza a hangerőt.
 - Bluetooth-üzemmódban nyomja meg kétszer a következő zeneszám lejátszásához.
- 3 
 - Szabályozza a hangerőt.
 - Bluetooth-üzemmódban nyomja meg kétszer az előző zeneszám lejátszásához.
- 4 
 - Bluetooth-üzemmódban nyomja meg a lejátszás szüneteltetéséhez vagy folytatásához.
 - A Bluetooth-kapcsolódást követően fogadja a bejövő hívásokat.

5

- Belép a Bluetooth-párosítás üzemmódba.
- Törli a Bluetooth-párosítás adatait.
- Be-/kikapcsolja a fényt

6

- Tölti a beépített akkumulátort.

7 AUDIO IN

- Külső hangeszköz csatlakoztatásához.

3 Első lépések

Az ebben a fejezetben lévő utasításokat mindig sorrendben hajtsa végre.

A beépített akkumulátor töltése

A hangszórót a beépített akkumulátor táplálja.



Megjegyzés

- Használat előtt tölts fel teljesen a beépített akkumulátort.
- A mikro-USB csatlakozó csak töltés céljára szolgál.
- Az újratölthető akkumulátor korlátozott számú töltési ciklussal rendelkezik. Az akkumulátor és a töltési ciklusok száma a használattól és beállítástól függően változik

- 1 Nyissa fel a fedelet a hangszóró oldalán.
- 2 Kösse össze USB-kábelrel
 - a hangszórón lévő csatlakozót és
 - a számítógép egyik USB-csatlakozóját.

A beépített akkumulátor töltése

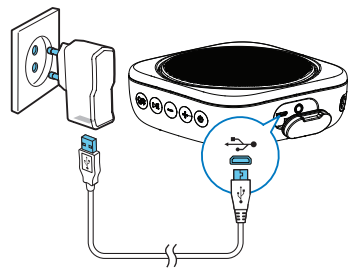
Megjegyzés

- Az akkumulátor teljes töltése kb. 3 órát vesz igénybe.
- A mikro-USB csatlakozó csak töltés céljára szolgál.
- Az újratölthető akkumulátor korlátozott számú töltési ciklussal rendelkezik. Az akkumulátor és a töltési ciklusok száma a használattól és beállításoktól függően változik.

Ha az akkumulátor töltöttsége alacsony, a LED pirosan villog.

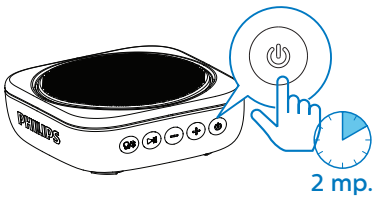
A beépített akkumulátor töltése:

- Csatlakoztassa a hangszórót az AC áramforráshoz az adapter használatával (nincs mellékelve).



Rendszer állapot	Akkumulátor állapot	A rendszer viselkedése
Be	Teljesen feltöltve	Folyamatos kék
Ki	Teljesen feltöltve	A LED kikapcsol

Be-/kikapcsolás



- A hangszóró bekapcsolásához tartsa nyomva a  gombot több mint két másodpercig, amíg a LED világítani kezd.
- A hangszóró kikapcsolásához tartsa nyomva ismét a  gombot két másodpercig.

Megjegyzés

- Ha a hangszóró 15 percig nem kap jelet, automatikusan kikapcsol.

4 Lejátszás Bluetooth-eszközökről

A hangszóró segítségével zenét hallgathat Bluetooth-képes eszközökről és vezérelheti a Bluetooth-on keresztül érkező bejövő hívásokat.

Bluetooth-eszköz csatlakoztatása

Megjegyzés

- Ügyeljen arra, hogy az eszköz Bluetooth-funkciója be legyen kapcsolva, az eszköz pedig látható legyen a többi Bluetooth-eszköz számára.
- A hangszóró és a Bluetooth-eszköz közti bármilyen akadály csökkentheti a működési távolságot.
- Tartson távolságot az egyéb elektromos eszközöktől, melyek interferenciát okozhatnak.
- A hangszóró és a Bluetooth-eszköz működési távolsága kb. 10 méter.

- 1 Ügyeljen arra, hogy a hangszóró Bluetooth-párosítás üzemmódban legyen.
 - » A LED-ek gyorsan váltakozó piros/kék fénnel villognak.
 - » Ha a LED-ek lassan váltakozó piros/kék fénnel villognak, tartsa nyomva a  gombot két másodpercig a párosítás üzemmódba történő belépéshez.

- 2 Engedélyezze a Bluetooth-t a Bluetooth-eszközön és keressen párosítható Bluetooth-eszközöket (lásd az eszköz használati útmutatóját).
- 3 Válassza az eszközön megjelenő **[Philips BT150]** eszközt a párosításhoz. Szükség esetén adja meg a „0000” jelszót a párosításhoz.
 - » A sikeres csatlakozást követően a hangszóró kettőt csipog, a kék LED pedig abbahagyja a villogást.

A sikeres Bluetooth-csatlakozást követően hangfájlokat játszhat le a csatlakoztatott eszközön.

- » A hang a Bluetooth-eszközön keresztül megszólal a hangszórón.
 - A lejátszás szüneteltetéséhez vagy folytatásához nyomja meg a **▶||** gombot.
 - A következő zeneszám lejátszásához nyomja meg kétszer a **+** gombot, az előző zeneszám lejátszásához pedig nyomja meg kétszer a **-** gombot.



Tipp

- A zene lejátszása bejövő hívás esetén megszakad, a hívás végeztével pedig folytatódik.

A LED viselkedése	Leírás
Piros/kék fénnel gyorsan villog	Párosításra kész
Piros/kék fénnel lassan villog	Újrakapcsolódás az utoljára csatlakoztatott eszközhöz; Várakozás a párosított eszköz csatlakoztatására
Folyamatos kék	Csatlakoztatva

Eszköz leválasztása

- Tartsa nyomva a **X** gombot két másodpercig;
- Kapcsolja ki a hangszórót;
- Tiltsa le a Bluetooth-t az eszközön; vagy
- Helyezze az eszközt a kommunikációs tartományon kívülre.

Eszköz újracsatlakoztatása

- A hangszóró bekapcsoláskor megpróbál automatikusan csatlakozni az utoljára csatlakoztatott eszközhöz;
- Ha ez sikertelen, válassza a **[Philips BT150]** elemet a Bluetooth-menüben az újracsatlakozás indításához.

Lejátszás csatlakoztatott Bluetooth-eszköztől



Megjegyzés

- A zene lejátszása bejövő hívás esetén megszakad, a hívás végeztével pedig folytatódik.

A párosítási adatok törlése

- Tartsa nyomva a **X** gombot 10 másodpercig.

A telefonhívások vezérlése

A Bluetooth-kapcsolódást követően a bejövő hívások a hangszóró segítségével vezérelhetők.

Gomb	Funkció
▶	Nyomja le a bejövő hívás fogadásához.
	Tartsa nyomva két másodpercig a bejövő hívás elutasításához.
	Nyomja meg hívás közben a folyamatban lévő hívás befejezéséhez.
	Hívás során tartsa nyomva két másodpercig a hívás mobil eszközre történő átadásához.

5 Egyéb funkciók

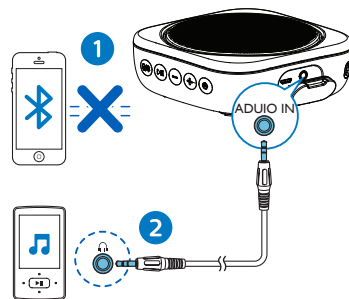
Zenehallgatás külső eszköztől

A hangszóró segítségével külső hangeszköztől, például MP3-lejátszóról is hallgathat zenét.



Megjegyzés

- Ügyeljen arra, hogy a Bluetooth-on keresztül történő zenelejátszás le legyen állítva.
- A Bluetooth az audiókábel csatlakoztatása esetén automatikusan lekapcsol.



- 1 Nyissa fel a hangszóró oldalán található védőfedelelet.
- 2 Csatlakoztassa a mindkét végén 3,5 mm-es csatlakozóval ellátott audiókábelt (nincs mellékelve)
 - a hangszóró **AUDIO IN** csatlakozójához és
 - a külső eszköz fülhallgató-csatlakozójához.
- 3 Játsszon le hangfájlokat a külső eszközön (lásd a használati útmutatót).

A fény be-/kikapcsolása

A zenelejátszás közben a villogó fényhatást is élvezheti.

Nyomja meg a  gombot a fény be-/kikapcsolásához



Megjegyzés

- Ha a Bluetooth csatlakoztatva van, a fény világít.
- Ha a Bluetooth csatlakoztatva van és nincs bemenő jel, a fény kikapcsol.
- Az audiokábel csatlakoztatása esetén a fény világít.

A hangerő szabályozása

Zenelejátszás során nyomja meg a  gombot a hangerő növeléséhez vagy csökkentéséhez.



Tipp

- A  gombot nyomva tartva a hangerő folyamatosan növelhető vagy csökkenthető.
- A maximális hangerő elérésekor a hangszóró kettőt csipog.
- Bluetooth-zenelejátszás során a hangerő vezérlése szinkronizálva lesz a hangszóró és a Bluetooth-eszköz között, amennyiben az Ön eszköze támogatja ezt a funkciót.

6 Specifikációk

Megjegyzés

- A termék adatai előzetes értesítés nélkül változhatnak.

Névleges kimeneti teljesítmény (Erősítő)	$1 \times 4W \text{ RMS} \leq 1\% \text{ THD}$
Hangfrekvencia tartománya	80 - 16 000 Hz
Hangsugárzó	$1 \times 1,5''$ teljes tartomány, 4Ω
Basszus erősítés	1 db passzív hűtő
Bluetooth-verzió	V4.2 + EDR
Támogatott Bluetooth-protokollok	HFP V1.7, A2DP V1.3, AVRCP V1.6
Bluetooth frekvenciatartománya / Kimeneti teljesítmény	2,402 GHz ~ 2,480 GHz ISM sáv / $\leq 4 \text{ dBm}$ (2. osztály)
Külső hangbemeneti szint	$700 \text{ mV} \pm 100 \text{ mV}$
Vízállóság	IPX7
Beépített akkumulátor	Li-ion akkumulátor (3,7 V, 800 mAh)
Lejátszási idő akkumulátoros üzemmódban	Kb. 8 óra
Töltési idő	Kb. 3 óra
USB-töltés	5 V, 1 A / Mikro-USB csatlakozó
Méret - Fő egység (Szé x Ma x Mé)	$95 \times 95 \times 39,5 \text{ mm}$
Súly - Fő egység	0,3 kg

7 Hibaelhárítás



Figyelem

- Soha ne távolítsa el az eszköz burkolatát.

A garancia megtartása érdekében soha ne próbálja saját maga megjavítani a rendszert. Ha az eszköz használata során problémákat észlel, ellenőrizze az alábbi pontokat, mielőtt a szervíz segítségét kérné. Ha a problémát nem sikerül megoldani, látogasson el a Philips webhelyére (www.philips.com/support). A Philips-szel történő kapcsolatfelvétel során ügyeljen arra, hogy az eszköz kéznél legyen, a modell- és a sorozatszám pedig rendelkezésre álljon.

Általános

Nincs áram

- Töltse fel a hangszórót.

Nincs hang

- Állítsa be a hangerőt a terméken.
- Állítsa be a hangerőt a csatlakoztatott eszközön.
- Ügyeljen arra, hogy a Bluetooth-eszköz a hatékony működési távolságon belül legyen.

A Bluetooth-eszközökről

Gyenge hangminőség a Bluetooth-képes eszköz csatlakoztatását követően

- A Bluetooth-vétel gyenge. Vigye az eszközt közelebb a termékhez vagy távolítsa el a köztük lévő akadályokat.

A [Philips BT I 50] eszköz nem található a párosítható eszközök között.

- Tartsa nyomva a  gombot két másodpercig a párosítás módba történő belépéshez és próbálkozzon újra.

Nem lehet csatlakozni az eszközhöz

- Az eszköz Bluetooth-funkciója nincs engedélyezve. A funkció engedélyezésének módjával kapcsolatban lásd az eszköz használati útmutatóját.
- A termék már csatlakoztatva van egy másik Bluetooth-képes eszközhöz. Válassza le azt az eszközt és próbálkozzon újra.

A párosított eszköz folyamatosan csatlakozik majd leválik.

- A Bluetooth-vétel gyenge. Vigye az eszközt közelebb a termékhez vagy távolítsa el a köztük lévő akadályokat.
- Néhány eszköz esetében lehetséges, hogy a Bluetooth-kapcsolat energia-takarékossági okokból automatikusan lekapcsol. Ez nem jelenti a termék meghibásodását.



A Philips és a Philips pajzs embléma a Koninklijke Philips N.V. bejegyzett védjegye és licenc alapján van használva.

A termék gyártása és értékesítése az MMD Hong Kong Holding Limited vagy annak egyik leányvállalatának felelőssége alapján történt, a termékre vonatkozó garanciát az MMD Hong Kong Holding Limited.

BT150_00_UM_V 1.0

